

# Presentación

El conocimiento de varios idiomas se ha convertido en la actualidad en un requisito imprescindible en las relaciones comerciales, empresariales y profesionales entre los hablantes de países de distinta órbita cultural e idiomática. Así mismo, el incremento de los viajes, de los contactos con el extranjero, del turismo y de los intercambios entre estudiantes hace necesaria al hablante del mundo hispánico alguna herramienta que le permita encontrar de manera fácil y sencilla la equivalencia del término buscado en las lenguas más importantes actualmente.

Este es el objetivo que los editores nos hemos propuesto al elaborar el **Diccionario Plurilingüe**. En un práctico y manejable diccionario de pequeño formato se han reunido un gran número de voces de uso común, del lenguaje coloquial, así como términos de la lengua culta y científica, con sus correspondientes equivalencias en inglés, francés, alemán e italiano.

Se han recogido las voces del lenguaje corriente más habituales y utilizadas, así como numerosos términos técnicos y científicos de aquellas materias más importantes hoy en día (medicina, geometría, economía, etc.). Se ha especificado la categoría gramatical de cada voz y, a fin de simplificar las consultas, las traducciones en cada idioma se separan mediante plecas, siempre en el mismo orden: inglés, francés, alemán e italiano. En aquellos casos en que las diversas acepciones de una palabra así lo aconsejaban se han incorporado sinónimos en las distintas lenguas.

Por tanto, podemos afirmar que el **Diccionario Plurilingüe** que el lector tiene en sus manos es un diccionario que, debido a su facilidad de consulta y a los criterios eminentemente prácticos seguidos a la hora de seleccionar las voces incluidas en él, resultará utilísimo a todas aquellas personas de habla hispana interesadas o que precisen comunicarse y conversar en inglés, francés, alemán o italiano.

LOS EDITORES